M-115 TV

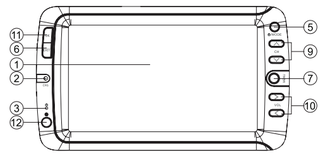
TRAGBARES TV-GERÄT
Benutzerhandbuch

Lesen Sie bitte vor dem ersten Gebrauch des Gerätes dieses Handbuch aufmerksam durch.

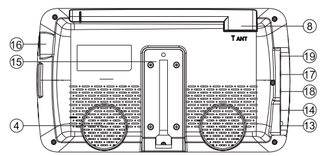
Deutsch

BESCHREIBUNG DES GERÄTES

Vorderansicht



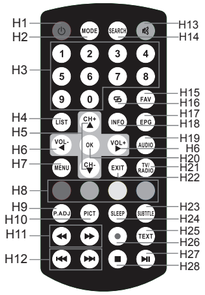
Rückansicht



Haupteinheit

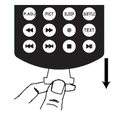
1. LCD TFT -Bildschirm
2. Ladeanzeige "CHG". (ROTE Anzeigelampe: im Batterieladem odus, Lampe aus: Akku ist vollständig aufgeladen)
3. ⏻ : Strom-Leuchtanzeige (Wenn die Strom-Leuchtanzeige rot aufleuchtet, Bereitschaftsmodus; leuchtet sie grün auf, ist das Gerät eingeschaltet.).
4. Lautsprecher
5. Taste ⏻ /MODE: Einschalten oder in Bereitschaft (Standby) versetzen. Auswahl eines Quellenmodus: « HDTV », « AV ».
6. Taste **EXIT** (verlassen): Um aktuelle Menü zu verlassen und zum vorherigen Menü zurückzukehren.
7. Taste **MENU** (Menütaste): Anzeige des Hauptmenü.
8. Antennenbuchse.
9. **CH+/-**, ▲ /▼ (Sender+/ -, /\ / V): Kanalwahl, Navigation aufwärts/abwärts.
10. **VOL+/-**, ◄ / ► (Lautstärke+/-, < / >): Lautstärke, Navigation links/rechts.
11. **OK**: Um die Auswahl zu bestätigen.
12. Sensor für Fernbedienung
13. Schalter **ON/OFF** (Ein/Aus)
14. 12V-Gleichstromeingang (DC)
15. Rohr für die Montage des Standgestells.
16. USB-Port
17. Audio-/Videoeingang **(AV IN)**
18. Audio-/Videoausgang **(AV OUT)**
19. Ohrhörerbuchse

Fernbedienung



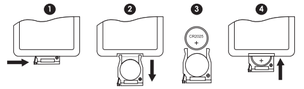
H1. ⏻ Standby-Modus
H2. **MODE**: Auswahl eines Quellenmodus (« HDTV », « AV »).
H3. **0…9**: Ziffernblock zur Zahleneingabe
H4. **LIST**: Neun Bild Guide-Funktion
H5. **CH+/-**, ▲/▼: (Sender+/- ,▲ / ▼): Kanalwahl, Navigation aufwärts/abwärts
H6. **VOL+/-**, ◄ / ► (Lautstärke+/-,▲ / ▼): Lautstärke, Navigation links/rechts
H7. **MENU**(Menü): Anzeigen des Hauptmenüs
H8. Farbtasten (Rote, grüne, gelbe und blaue Taste): ermöglicht das Durchführen der ihnen im Menü zugeteilten Funktionen und Aktionen
H9. **P.ADJ** (Bildeinstellung) : Bildeinstellung (HDTV Modus)
H10. **PICT**(Bild): Auswahl eines Bildmodus (« Standard », « Sanft », "Vivid" (intensiv), «Light» (leicht) oder « Individuell »)
H11. ◀◀ / ▶▶ : Schnellsuche vorwärts oder rückwärts.
H12. ⏮ / ⏭ : Voriger oder nächste Titel.
H13. 🔇 (Stummschaltung): erlaubt Ihnen, den Ton stumm zu schalten bzw. ihn wieder einzuschalten.
H14. **SEARCH**: Im HDTV-Modus: ermöglicht das Starten der Sendersuche
H15. **FAV** (Favoriten): im HDTV-Modus, ermöglicht das Anzeigen der Favoritenkanäle.
H16. Zurück zum zuvor betrachtetem Sender
H17. **EPG** (elektronischer Programmführer): Programmvorschau der Fernsehsendungen (HDTV Modus)
H18. **INFO**: Anzeige von Informationen über den aktuellen Sender
H19. **AUDIO**: Auswahl eines Audiomodus (DVB-T Modus)
H20. **OK**: Um die Auswahl zu bestätigen
H21. **TV/RADIO**: ermöglicht das Umschalten zwischen den TV-Kanälen und den Radiosendern (HDTV Modus)
H22. Taste **EXIT** (verlassen): Um aktuelle Menü zu verlassen und zum vorherigen Menü zurückzukehren
H23. **SUBTITLE** (untertiteln): Ein-/Ausschalten von Untertiteln (HDTV Modus)
H24. **SLEEP** (Einschlaftimer): ermöglicht das Einstellen einer Zeitdauer bis zum automatischen Ausschalten des Gerätes
H25. **TEXT** (Videotext): Videotext-Funktion aktivie ren/ deaktivieren (HDTV Modus)
H26. ⦿ : Aufnahme
H27. ►II : Wiedergabe und Unterbrechen der Wiedergabe
H28. ■ : Stopp

Die Fernbedienung wird über die mitgelieferte Lithium-Batterie (1 Batterie, Typ CR2025) betrieben. Um die Fernbedienung einzuschalten, entfernen Sie den Isolierungsstreifen auf der Rückseite des Gerätes.



DIE BATTERIE DER FERNBEDIENUNG ERSETZEN

1. Drücken Sie den Knopf nach rechts.
2. Ziehen Sie das Batteriefach heraus.
3. Legen Sie eine Batterie vom Typ "CR2025" derart ein, dass ihre positive Seite (+) nach oben zeigt.
4. Setzen Sie den Batteriefachdeckel wieder ein.



Fragen Sie vor dem Entsorgen Ihrer Batterien Ihren Fachhändler vor Ort um Rat, denn dieser kann sie zurücknehmen und sich um deren fachgerechtes Entsorgen kümmern.

HINWEISE:
- Versuchen Sie nicht, nicht aufladbare Batterien aufzuladen. Erhitzen Sie Batterien nicht, demontieren Sie sie nicht.
- Um ein Ausfließen der Batterien zu vermeiden, wenn Sie das Gerät während längerer Zeit nicht verwenden, nehmen Sie die Batterien aus dem Gerät.
- Wenn Sie die Fernbedienung während längerer Zeit nicht verwenden, entfernen Sie ihre Batterie, um Schäden durch Ausfließen der Batterie zu vermeiden.

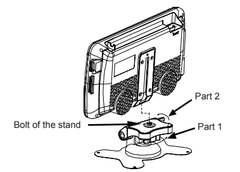
ACHTUNG:
Wenn die Batterie nicht richtig eingelegt wird, besteht die Gefahr, dass die Batterie explodiert. Ersetzen Sie eine leere Batterie nur mit einer identischen oder gleichwertigen Batterie.

ACCESSORIES

Fernbedienung x1
Netzstromadapter x1
Kfz-Adapter x1
A/V-Kabel x1
DVB-T Antenne x1
75-Ohm-Antennenkabel x1
Standgestell mit Gummiunterlage x1
Kopfhörer x1

MONTAGE

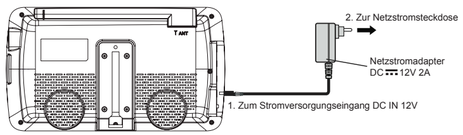
Montage des Standgestells
Setzen Sie die Schraube des Standfußes in das Gewinde. Drehen Sie Teil 1, um den Standfuß zu befestigen und drehen Sie Teil 2, um den Betrachtungswinkel des Fernsehers anzupassen.



STROMVERSORGUNG

Gebrauch des Netzstromadapters

Rückseite



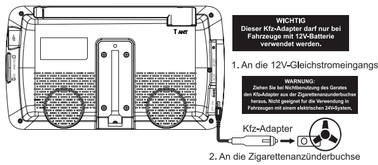
Der Netzstromadapter funktioniert mit Wechselstrom zwischen 100 und 240V Wechselstrom.
Der mitgelieferte Netzstromadapter darf auf keinen Fall mit einer Stromquelle mit anderen Kenndaten als den genannten verwendet werden.

Achtung:
* Der mitgelieferte Netzstromadapter darf nur mit diesem Gerät verwendet werden. Verwenden Sie ihn nicht mit anderen Geräten.
* Schalten Sie das Gerät aus, bevor Sie den Netzstromadapter abstecken, um ein Beschädigen des DVD-Players zu vermeiden.

* Wird das Gerät während längerer Zeit nicht verwendet, sollte der Netzstromadapter von der Stromsteckdose abgesteckt werden.
* Stellen Sie das Gerät in der Nähe der Stromsteckdose auf und sorgen Sie dafür, dass die Stromsteckdose leicht zugänglich ist. Sollte die Stromsteckdose eine Störung aufweisen, müssen Sie das Gerät sofort abstecken.
* Der Netzstromadapter erlaubt das Abstecken des Geräts. Er muss während des Gebrauchs leicht zugänglich sein. Um die Stromversorgung des Geräts komplett zu unterbrechen, muss der Netzstromadapter von der Stromsteckdose abgesteckt werden.
* Verwenden Sie auf keinen Fall einen beschädigten Netzstromadapter. Verlegen Sie das Netzkabel so, dass es weder eingeklemmt noch gequetscht wird. Ein beschädigtes Netzkabel muss bei einer Reparaturstelle repariert werden.

Verwendung des Kfz-Adapters

Rückseite


WICHTIG
Dieser Kfz-Adapter darf nur bei Fahrzeuge mit 12V-Batterie verwendet werden.
1. An die 12V-Gleichstromeingangsbuchse
WARNUNG:
Ziehen Sie bei Nichtbenutzung des Gerätes den Kfz-Adapter aus der Zigarettenanzünderbuchse heraus, Nicht geeignet für die Verwendung in Fahrzeugen mit einem elektrischen 24Vsystem.
Kfz-Adapter
2. An die Zigarettenanzünderbuchse

WARNUNG: Stecken Sie den Zigarrenanzünder adapter ab, wenn das Gerät nicht verwendet wird. Dieser Zigarrenanzünder adapter ist nicht für Fahrzeuge mit einer 24V-Batterie geeignet!

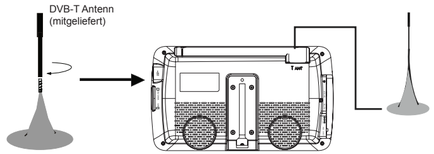
Warnungen
* Verwenden Sie ausschließlich den mitgelieferten 12V-Kfz-Adapter. Der Gebrauch eines anderen Zigarrenanzünder adapters könnte das Gerät beschädigen.
* Der 12V-Kfz-Adapter ist ausschließlich für die Verwendg zusammen mit diesem Gerät vorgesehen. Verwenden Sie ihn nicht bei anderen Geräten.
* Aus Sicherheitsgründen dürfen Sie an dem Gerät während des Lenkens eines Fahrzeugs nicht hantieren und keine Videos ansehen.
* Sorgen Sie dafür, dass das Gerät korrekt befestigt ist, um ein Herunterfallen bei einem Unfall zu vermeiden.
* Wenn das Innere der Zigarrenanzünder buchse Asche oder Staub enthält, kann der Stecker des Zigarrenanzünder adapters aufgrund des schlechten Kontakts heiß werden. Reinigen Sie daher die Zigarrenanzünder buchse vor dem Gebrauch.
* Ziehen Sie den Kfz-Adapter nach dessen Gebrauch aus der Zigarettenanzünderbuchse des Fahrzeugs sowie aus der 12V-Gleichstromeingangsbuchse des Gerätes heraus.

Gebrauch des eingebauten AkkusDieses
Laden der Batterie (eingebauter 7,4V/2000 mAh-Lithiumakku)
- Gerät enthält einen eingebauten aufladbaren Akku (Typ Lithium-Polymer).
- Laden Sie den Akku vor jeder Verwendung auf. Die normale Ladedauer des Akkus beträgt mindestens 4 bis 6 Stunden.
- ROTE Anzeigelampe: im Batterieladem odus, Lampe aus: Akku ist vollständig aufgeladen.
- Es ist nicht möglich, den Akku über den Kfz-Adapter aufzuladen.

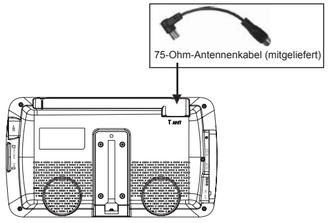
Warnungen:
* Um die Batterie zu laden, schließen Sie einfach den Netzadapter an die Steckdose an.
* Laden Sie den Akku auf, wenn Sie beabsichtigen, das Gerät zu verwenden.
* Beim Gebrauch des Akkus muss die Umgebungstemperatur zwischen 5 und 35°C liegen.
* Um dem aufladbaren Akku eine maximale Lebensdauer zu verleihen, sollten Sie ihn nicht im Freien aufladen.
* Der eingebaute Akku kann bei unsachgemäßem Gebrauch Brand oder chemische Verbrennungen verursachen. Demontieren Sie ihn nicht, setzen Sie ihn keiner Temperatur über 100 °C aus, werfen Sie ihn nicht ins Feuer.
* Setzen Sie das Gerät keinen übermäßigen Temperaturen aus (Sonne, Feuer usw).
* Wenn Sie das Gerät entsorgen, verhalten Sie sich bitte umweltbewusst und gemäß der Gesetzgebung Ihres Landes.

ANSCHLÜSSE

Bevor Sie die Anschlüsse vornehmen, trennen Sie das Gerät von allen Stromquellen.
1. Anschließen der externen Antenne
*** Anschließen der DVB-T Antenne (für Außenempfang)**

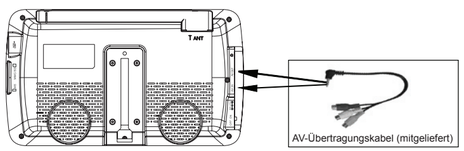


*** Anschließen des mitgelieferten 75-Ohm-Antennenkabels (für Kabelfernsehen drinnen)**
Das andere Ende des Antennenkabels muss ans eine Antennenanlage oder ans Kabelnetz.



Wenn Sie die DVB-T Antenne anschließen, stellen Sie die Funktion „ Antennenleistung" auf „An". Wenn Sie die Teleskopantenne oder eine 75-Ohm-Antenne verwenden, stellen Sie dieseFunktion auf „Aus" (Deaktiviert). (Bitte beachten Sie die **"DVB-T-Installationsanleitung"**.)

2. Anschließen des mitgelieferten A/V-Kables
Schließen Sie das AV-Kabel an den **AV OUT**-Ausgang oder an den **AV IN**-Eingang an. Sie können die gelben, weißen und roten Stecker dieses Kabels an die entsprechenden Audio-/ Videobuchsen anschließen. Drücken Sie auf die Taste **MODE**, um die Quelle „AV" auszuwählen.
Anmerkung: Der AV-Ausgang funktioniert nur im DVB-T-Modus oder im USB modus.



GEBRAUCH EINES KOPFHÖRERS / OHRHÖRERS

Maximale Ausgangsspannung ≤ 150 mV
WARNUNG IN ZUSAMMENHANG MIT DER LAUTSTÄRKE BEIM GEBRAUCH DES KOPFHÖRERS
Vor dem Anstecken eines Kopfhörers zuerst die Lautstärke verringern; sie kann danach bei Bedarf wieder erhöht werden. Das längere Hören mit einem Kopfhörer bei großer Lautstärke kann Ihr Gehör unwiderruflich schädigen. Wenn ein Kopf- oder Ohrhörer an das Gerät angeschlossen wird, deaktiviert das die Lautsprecher des Players.
Achtung: Vermeiden Sie große Lautstärken, sie schädigen Ihr Gehör.

Das längere Hören mit einem Kopfhörer bei großer Lautstärke kann Ihr Gehör unwiderruflich schädigen.

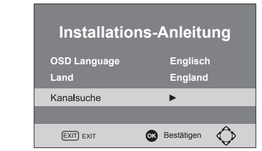
GRUNDBEDIENUNG

1. Schieben Sie **ON/OFF**-Schalter auf die ON-Position, nachdem Sie den Netzadapter an einer Steckdose angeschlossen haben, Die Kontrolllampe leuchtet daraufhin Rot auf (Bereitschaftsmodus).
2. Drücken Sie die **⏻ / MODE**-Taste für die Wende auf dem Gerät (Power-Anzeige leuchtet grün), drücken Sie **⏻ / MODE** zum Umschalten der Eingangsquelle: HDTV/AV.
Hinweis: ⏻ Kontrolllampe (rot: Bereitschaft, grün: eingeschaltet).
3. Benutzen Sie die Tasten **CH+ /▲**, **CH- /▼** oder die Zifferntasten im HDTV-Modus.
4. Benutzen Sie die Tasten **VOL+ /►**, **VOL-/◄** , um die Lautstärke einzustellen.
5. Drücken Sie die Taste 🔇 , um kurzzeitig den Ton auszuschalten. Drücken Sie erneut diese Taste, um den Ton wiedereinzuschalten..
6. Halten Sie die **⏻ / MODE**-Taste für 3 Sekunden gedrückt, um das Gerät in den Bereitschaftsmodus zu versetzen. (Netzkontrollleuchte leuchtet ROT); Stellen Sie den Schalter **ON/OFF** in die Position OFF, um das Gerät auszuschalten. Um das Gerät vollständig von der Stromzufuhr zu trennen, ziehen Sie den Netzstromadapter des Gerätes aus der Netzsteckdose heraus.

SCHLUMMERFUNKTION (AUTOMATISCHES AUSSCHALTEN

Diese Funktion erlaubt das Einstellen einer Dauer vor dem automatischen Ausschalten des Geräts. Sie können eine Dauer (in Minuten) vor dem automatischen Ausschalten des Geräts auswählen.
1. Drücken Sie mehrmals die **SLEEP** Taste der Fernbedienung, um die Schlafzeit einzustellen: 15-30-45-60-75-90-105-120-OFF (AUS).
2. Wenn das Gerät fallen in Schlaf-Modus, LCD-Anzeige erlischt, Power-LED rot leuchtet (im Standby-Modus), Presse **⏻ / MODE**-Taste am Gerät oder auf der Fernbedienung (Taste ⏻), um das Gerät einzuschalten.

DVB-T INSTALLATIONSANLEITUNG



Benutzen Sie die Tasten ▲/▼ zur Auswahl eines anderen Eintrags und benutzen Sie dann die Tasten ◄/►, um die Einstellung entsprechend anpassen. Drücken Sie auf die Taste **EXIT** , um das Hauptmenü zu beenden.

• **OSD Language:** Ermöglicht die Auswahl einer Menüsprache.

• **Land:** Hier können Sie einstellen, in welchem Land Sie sich befinden.
Hinweis: Wenige oder kein Kanal können empfangen werden, wenn Ländereinstellung inkorrekt ist.

• **Kanalsuche:** Drücken Sie unter der Option Sendersuche die Taste **OK**, um die automatische Sendersuche zu starten.
Wenn kein Kanal währen des Suchvorgangs gefunden wurde, versuchen Sie die Position der Antenne zu verändern, um ein optimales TV-Signal zu erhalten.

Hinweis: Wenn die Installation bereits abgeschlossen ist oder die Programmliste nicht leer ist, wird die Installationsanleitung möglicherweise nicht angezeigt.
* Die Einstellungen können in DVB-T-Menü verändert werden.

PTM-3036N1 IB MUSE 001 REV0 - DE1 1
2013-7-22 14:47:52

DVB-T MENÜ Gebrauchsanleitung

Browsen im Konfigurationsmenü
1. Betätigen Sie die **MENU**-Taste, um das Einstellungsmenü im HDTV-Modus anzuzeigen.
2. Benutzen Sie die Tasten ◄/►, um ein Menüsymbol auszuwählen.
3. Benutzen Sie die Tasten ▲/▼ zur Auswahl einer der verfügbaren Optionen in dem Untermenü.
4. Betätigen Sie die Taste ►, um die Option auszuwählen.
5. Drücken Sie auf die Taste **EXIT**, um das Hauptmenü zu beenden.

Programm

• Programmausgabe
Bevor Sie dieses Untermenü öffnen können, geben Sie bitte das Herstellerpasswort 888888 ein.
Benutzen Sie die Tasten ▲/▼, um den gewünschten Kanal auszuwählen. Betätigen Sie die Tasten **ROT / GRÜN / GELB / BLAU / FAV /** ⮌ für die entsprechenden Funktionen: “Verschieben”, “Abschalten”, “Sperren”, “Löschen”, “FAV” (Favorit), “Umbenennen”. Betätigen Sie die **EXIT**-Taste, um zum Hauptmenü zurückzukehren.

• EPG (elektronischer Programmführer
Benutzen Sie die Tasten ▲/▼, um den gewünschten Kanal in der Liste auszuwählen. Benutzen Sie die tasten ◄/►, um das Programm des ausgewählten Kanal aufzurufen.

• Ordnen
Benutzen Sie die Tasten ◄/►, um die Programme nach Ihren Wünschen zu sortieren. Möglichkeiten: LCN, ONID, Service-Name und Service ID.

• LCN
LCN: EIN/AUS für logische Senderliste

Bild

• Aspect Ratio
Ermöglicht die Einstellung des Anzeigeformats: Auto, 16:9 pillar Box, 16:9 Pan & Scan, 4:3 Briefkasten, 4:3 Pan & Scan, 4:3 Vollständig, 16:9 Ganzer Bildschirm.

• TV format
Ermöglicht die Auswahl eines der folgenden TV-Systeme: « PAL », « NTSC ».

Kanalsuche

• Auto-Suche
Tastendruck auf **OK** (JA): Die automatische Kanalsuche startet, der bestehende Datenbestand wird gelöscht und mit neuen Kanälen entsprechend Ihrer Auswahl unter „LAND“ überschrieben, eine neue Kanalliste wird zusammengestellt.
Der automatische Sendersuchlauf kann etwas länger dauern.
Drücken Sie auf die Taste **EXIT**, um den automatischen Sendersuchlauf zu stoppen.

• Manuelle Suche
Wählen Sie die Manuelle Suche und betätigen Sie **OK**, um das Suchmenü aufzurufen. Betätigen Sie eine Zifferntaste auf der Fernbedienung zur Eingabe der Kanalnummer und der entsprechenden Frequenz.
Benutzen Sie die Tasten ◄/►, um die gewünschte Bandbreite zu wählen. Betätigen Sie die **OK**-Taste, um den gewählten Kanal zu suchen.

• Land
Hier können Sie einstellen, in welchem Land Sie sich befinden.

• Antennenleistung
Ermöglicht das Einstellen der Empfindlichkeit, wenn das Gerät an eine externe Antenne angeschlossen wird. Wenn Sie das Gerät an eine DVB-T Antenne anschließen, aktivieren Sie bitte diese Option. Wenn Sie das Gerät an eine Teleskopantenneoder an eine 75 Ohm-Antenne anschließen, deaktivieren Sie bitte diese Option.

Zeit

• Zeitausgleich: Wählen Sie für die Zeitzone die Option Automatisch oder Manuell.
• Land Region: Anzeige der Hauptstadt des Landes entsprechen Ihrer Ländereinstellung.
• Zeitzone: Auswahl der gewünschten Zeitzone, wenn die Zeitzoneneinstellung auf manuell gestellt wurde.
• Sommerzeit: Ein-/Ausschalten der Sommerzeitfunktion.

Option

• OSD Language: Ermöglicht die Auswahl einer Menüsprache.
• Untertitel Sprache: Ermöglicht die Auswahl einer Untertitelsprache.
Anmerkung: Die verfügbaren Sprachen hängen von den jeweils empfangenen Sendern ab.

• Audio-Sprache: ermöglicht die Auswahl einer Audiosprache.
Anmerkung: Die verfügbaren Sprachen hängen von den jeweils empfangenen Sendern ab.

System

• Kindersicherung
Richten Sie die Benutzersperren entsprechend dem Alter der Benutzer ein. Vor der Einstellung der Benutzersperre, geben Sie das Standardkennwort 888888 ein.

• Passwort einrichten
Betätigen Sie die **OK**-Taste, um die Passwortfunktion aufzurufen. Um das Passwort zu ändern, geben Sie zunächst das aktuelle Passwort ein (das Standardpasswort ist 888888). Geben Sie dann das neue Passwort ein. Bestätigen Sie das neue Passwort im nächsten Feld.

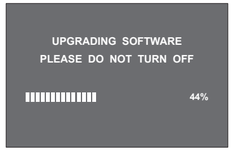
• Werkseinstellung wiederherstellen
Betätigen Sie die **OK**-Taste, um die Einstellung zu initialisieren und die Programmliste zu löschen. Betätigen Sie dann die **EXIT**-Taste, um zum vorherigen Menü zurückzukehren. Vor der Wiederherstellung Standardeinstellungen müssen Sie dann das Passwort 888888 eingeben.

• Information
Drücken Sie **OK**, um das Gerät auf die Fabrikeinstellungen zurückzusetzen

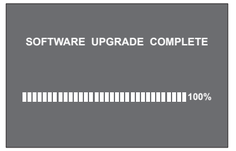
• Software-Aktualisierung
1) Stecken Sie das USB-Medium mit der Aktualisierungsdatei in den USB-Anschluss.
2) Gehen Sie in das Software-Aktualisierungsmenü und betätigen Sie die Taste, um den Aktualisierungsvorgang zu starten. Wenn die Aktualisierung abgeschlossen ist, entfernen Sie das USB-Medium und führen Sie einen Neustart des Geräts aus.
3) Wenn Sie die Software aktualisieren, werden alle zuvor gemachten Einstellungen automatisch gelöscht und durch die Standardeinstellungen ersetzt.

HINWEIS: Entfernen Sie niemals das USB-Medium während der Aktualisierung. Anderenfalls kann passieren, dass das Gerät nicht mehr richtig funktioniert.

• SOFTWARE AKTUALISIEREN **• BITTE NICHT AUSSCHALTEN**



• SOFTWARE-AKTUALISIERUNG ABGESCHLOSSEN



USB

• Multimedia
Dieses Gerät kann MP3-, MPEG4-, JPEG- und Video-Dateien auf USB-Medien (nicht mitgeliefert) wiedergeben. Stecken Sie das USB-Medium in den USB-Anschluss und betätigen Sie die **OK**-Taste, um das USB-Wiedergabemenü anzuzeigen.
Note:
* Wir empfehlen, das USB-Peripheriegerät nur an das Gerät anzuschließen, wenn dieses ausgeschaltet ist.
* Es gibt auf dem Markt viele unterschiedliche USB-Datenträger. Wir können nicht garantieren, dass alle möglichen Geräte vom Player unterstützt werden, d. h. mit diesem kompatibel sind. Falls Ihr USB-Laufwerk nicht vom Player unterstützt wird, versuchen Sie bitte ein anderes USB-Speichermedium.

Music (Musik)
1. Benutzen Sie die Tasten ◄/► zur Auswahl von “Music” und betätigen Sie dann die **OK**-Taste, um Ihre Auswahl zu bestätigen.
2. Benutzen Sie die Tasten ▲/▼, um den gewünschten Ordner auszuwählen. Bestätigen Sie Ihre Auswahl mithilfe der **OK**-Taste.
3. Benutzen Sie die Tasten ▲/▼, um die gewünschte Datei auszuwählen. Betätigen Sie dann die **OK**-Taste, um die Wiedergabe zu starten.
4. Betätigen Sie die Taste ■, um die Wiedergabe zu stoppen.
5. Betätigen Sie die **EXIT**-Taste, um zum Hauptmenü zurückzukehren.

Photo (Foto)
1. Benutzen Sie die Tasten ◄/► zur Auswahl von “Photo” und betätigen Sie dann die **OK**-Taste, um Ihre Auswahl zu bestätigen.
2. Benutzen Sie die Tasten ▲/▼, um den gewünschten Ordner auszuwählen. Bestätigen Sie Ihre Auswahl mithilfe der **OK**-Taste.
3. Benutzen Sie die Tasten ▲/▼, um die gewünschte Datei auszuwählen. Betätigen Sie dann die **OK**-Taste, um die Wiedergabe zu starten.
4. Betätigen Sie die Taste ■, um die Wiedergabe zu stoppen.
5. Betätigen Sie die **EXIT**-Taste, um zum Hauptmenü zurückzukehren.

Movie (Film)
1. Benutzen Sie die Tasten ◄/► zur Auswahl von “Movie” und betätigen Sie dann die **OK**-Taste, um Ihre Auswahl zu bestätigen..
2. Benutzen Sie die Tasten ▲/▼, um den gewünschten Ordner auszuwählen. Bestätigen Sie Ihre Auswahl mithilfe der **OK**-Taste.
3. Benutzen Sie die Tasten ▲/▼, um die gewünschte Datei auszuwählen. Betätigen Sie dann die **OK**-Taste, um die Wiedergabe zu starten.
4. Betätigen Sie die Taste ■, um die Wiedergabe zu stoppen.
5. Betätigen Sie die **EXIT**-Taste, um zum Hauptmenü zurückzukehren.

PVR
Basierend auf der PVR-Funktion können Sie im USB-Modus Sendungen und Wiedergabeprogramme aufnehmen.
Sofortige Aufnahme, Aufnahme mit EPG und programmierte Aufnahme sind mögliche Einstellungen.

Aufnahme
1. Drücken Sie während Sie fernsehen ⦿ (record); das Aufnahmesymbol erscheint oben links im Bildschirm.
2. Drücken Sie die ■ (stopp)-Taste, um die sofortige Aufnahme zu beenden.

• Photo Configure
Drücken Sie **OK** für die Konfiguration angezeigter Bilder.
Slide Time: Wiedergabezeit der Slide-Show.
Slide-Modus: Die Art der Slide-Show.
Aspect Ratio: auf “Halten” oder “Verwerfen” stellen.

• Movie Configure
Drücken Sie **OK** für die Konfiguration wiedergegebener Filme.
Untertitel Spezifisch: NORMAL, GROSS oder KLEIN
Untertitel BG: Transparent, Grau, Gelb-grün, Weiß
Untertitel SchriftzeichenFarbe: Rot, Blau, Grün, Weiß, Schwarz

• PVR Configure
Drücken Sie **OK** für die Konfiguration von Programmaufnahmen.
Aufnahmegerät: Prüfen Sie die Speicherdaten
Format: Informationen löschen

KENNDATEN

HDTV-System:
Eingangsfrequenz: VHF 177.5 MHz - 226.5 MHz
UHF 474 MHz - 858 MHz
Modulation: QPSK/16-QAM/64-QAM
Dekodierungsstandard:
MPEG1, MPEG2 MP @ HL, MPEG4 ASP @ L5, HD: DivX (4.x - 6.x),
HD: H.264 HD: 1080i, JPEG (422/411/420/444/440 unterstützt)
Audio-Dekodierungsstandard: MPEG-1, MPEG-2 (Layer I / II), AAC, HE-AAC Level 2 und Level 4 MP3-Decodierung

Allgemeine Eigenschaften
Bildschirm: TFT-Farb-LCD
Bildschirmgröße: 7 Zoll
Auflösung: 800(H) X 480(V)
Lautsprecher: 2 × Φ27mm
Stromversorgung: 12V DC
Unterstützte Stromversorgungsmöglichkeiten:
1. Netzstrom über Netzadapter
2. Fahrzeugbatterie (12 V) über KFZ-Adapter
3. Integrierter Akku (7,4 V / 1700mAh)

Stromverbrauch:
Ohne Ladefunktion, liegt der Stromverbrauch bei 12 W
Mit Ladefunktion, liegt der Stromverbrauch bei 15 W
Abmessungen: 205 × 117 × 36 (mm)
Gewicht: ca. 1.3 kg
Betriebstemperatur: -5°C-40°C
Aufbewahrungstemperatur: -20°C-60°C

LISTE VON FEHLERMÖGLICHKEITEN

Das Gerät lässt sich nicht einschalten.
- Stellen Sie sicher, dass das Gerät an eine Netzsteckdose angeschlossen ist.
- Setzen Sie den Schalter **ON/OFF** auf die Stellung ON. Wenn sich das Gerät im Bereitschaftsmodus befindet, drücken Sie auf die Taste ⏻ /**MODE**, um es einzuschalten.

Die Fernbedienung funktioniert nicht oder nur zeitweise.
- Überprüfen Sie, ob Batterien eingelegt sind oder wechseln Sie diese gegebenenfalls aus.
- Richten Sie die Fernbedienung auf das Gerät. Die Übertragung des Infrarotsignals darf nichtdurch ein Hindernis blockiert sein.
- Der Abstand der Fernbedienung zum TV-Gerät muss weniger als 7 Meter betragen.

Es ist kein Ton vorhanden oder der Ton ist von schlechter Qualität.
- Überprüfen Sie die Anschlüsse.
- Prüfen Sie, ob der Ton nicht auf „stumm“ geschaltet wurde.

Die Bildqualität ist schlecht.
- Überprüfen Sie die Anschlüsse.
- Regeln Sie die Helligkeit und den Kontrast.
- Justieren Sie die Länge und den Ausrichtungswinkel der Antenne.

Kein Signal vorhanden.
- Überprüfen Sie die eingestellte Senderfrequenz.
- Führen Sie eine automatische Sendersuche aus.
- Bewegen Sie das Gerät an eine andere Stelle.
- Versuchen Sie, die Teleskopantenne durch eine externe Antenne zu ersetzen.

VORSICHTSMASSNAHMEN BEI DER VERWENDUNG

- Verwenden Sie dieses Gerät nicht unter extremen Temperaturen.
- Versuchen Sie nicht, das Gerät zu verändern, sie könnten sonst einen Unfall verursachen.
- Setzen Sie die Fernbedienung keinen höheren Temperaturen oder direktem Sonnenlicht aus. Sie könnte Fehlfunktionen haben.
- Verwenden Sie Ihr Gerät nicht sofort, nachdem Sie es von einem kalten in einen warmen Raum gebracht haben. Es könnten Kondensationsprobleme auftreten.
- Setzen Sie Ihr Gerät nicht der Feuchtigkeit oder hohen Temperaturen aus.
- Achten Sie auf die korrekte Belüftung des Gerätes und blockieren Sie nicht die Belüftungsöffnungen des Gerätes.
- Stellen Sie keine Verbrennungsquellen, wie z. B. eine brennende Kerze in die Nähe des Gerätes.
- Verwenden Sie dieses Gerät nur in gemäßigtem Klima.
- Setzen Sie das Gerät keinem Spritzwasser und keiner Feuchtigkeit aus.
- Achten Sie auf die Einhaltung eines Freiraums von mindestens 5 cm um Ihr Gerät herum, damit dieses ausreichend belüftet werden kann.
- Stellen Sie keinen mit Flüssigkeit gefüllten Gegenstand, wie zum Beispiel eine Vase auf das Gerät oder in seine Nähe.
- Das Typenschild befindet sich auf der Rückseite dieses Gerätes.
- Denken Sie bei der Batterien-Entsorgung unbedingt an die Umwelt.
- Verbrennen Sie die Batterien nicht!
- Setzen Sie die Batterien keiner hohen Hitze, z. B. direkter Sonneneinstrahlung oder Feuer aus.
- Eine zu hohe Lautstärke bei Verwendung von Kopf- oder Ohrhörern kann zu Störungen oder Schädigung des Gehörs führen.
- Vorübergehende elektrische und/oder elektrostatische Erscheinungen können Betriebsstörungen des Geräts verursachen und das Gerät muss eventuell reinitialisiert werden.

Reinigung
Schalten Sie das Gerät aus und stecken Sie den Netzstromadapter vom Netzstrom ab, bevor Sie mit dem Reinigen beginnen.
- Verwenden Sie einen weichen, sauberen und trockenen Lappen. Befreien Sie die Belüftungsöffnungen auf der Rückseite oder den Seiten des Geräts in regelmäßigen Abständen.
- Der Gebrauch von Lösemitteln, scheuernden Mitteln oder Mitteln auf Alkoholbasis kann das Gerät beschädigen.
- Wenn ein Gegenstand oder Flüssigkeit in das Gerät eindringt, das Gerät sofort von der Stromsteckdose abziehen und von einem Fachmann prüfen lassen.

SICHERHEITSANWEISUNGEN

CAUTION
RISK OF ELECTRIC SHOCK
DO NOT OPEN

ACHTUNG: Nehmen Sie das Gerät nicht auseinander! Anderenfalls setzen Sie sich der Gefahr eines Elektroschocks aus! Dieses Gerät enthält keine Teile, die vom Benutzer selbst repariert werden können. Überlassen Sie alle Reparaturen an ihm ausschließlich qualifizierten Fachleuten.

Dieses Symbol weist auf gefährliche elektrische Spannungen innerhalb des Geräteshin.

Dieses Symbol soll daran erinnern, dass die mit dem Gerät gelieferte Anleitung wich-tige Hinweise enthält.

WARNUNG: UM DIE GEFAHR VON BRÄNDEN ODER EINES ELEKTRISCHEN SCHLAGES ZU VERRINGERN, SETZEN SIE DAS GERÄT NIE REGEN ODER FEUCHTIGKEIT AUS.

Wenn Sie das Gerät irgendwann einmal entsorgen müssen, beachten Sie bitte, dass zu entsorgende elektrische Geräte nicht zusammen mit dem Haushaltsmüll entsorgt werden sollten. Bringen Sie das Gerät zu dessen Entsorgung bitte nachMöglichkeit zur nächsten entsprechenden Müll-Recyclingstelle, da es wiederverwertbare Teile enthält. Erkundigen Sie sich diesbezüglich bitte bei den Behörden oder Ihrem Einzelhändler vor Ort nach näheren Einzelheiten. (Richtlinien für die Entsorgung von elektrischen oder elektronischen Geräten).

NEW ONE S.A.S
10, Rue de la Mission, 25480 Ecole Valentin, France

CE

PTM-3036N1 IB MUSE 001 REV0 - DE2 2
2013-7-22 14:47:54